# 1. Detalle de Procedimientos: Donaciones que dan derecho a franquicias tributarias

(Ley de Donaciones ART. 69, Ley Nº 18.681).

# **Proyecto:**

"FORTALECIMIENTO DEL EQUIPAMIENTO DEL LABORATORIO DE ECOFISIOLOGÍA FORESTAL: AYÚDANOS A APRENDER PARA CONSERVAR".

#### DONACIONES CON FRANQUICIA TRIBUTARIA

#### ART. 69°

#### Ley Nº 18.681

#### **Donantes**

- Contribuyentes afectos al impuesto de 1ª categoría que declaren renta efectiva mediante contabilidad completa
- Contribuyentes afectos a 1ª Categoría, que declaren renta efectiva mediante contabilidad simplificada.
- Contribuyentes afectos al impuesto Global Complementario, respecto de los ingreso efectivos que declaren en dicho tributo.

#### **Donatarios**

- Las Universidades Estatales y/o particulares reconocidas por el Estado, y
- Los Institutos Profesionales Estatales y/o particulares Reconocidos por el estado.

#### Destino de las donaciones

- Financiar la adquisición de bienes Inmuebles,
- Financiar la adquisición de equipamiento,
- Financiar la readecuación de infraestructura de las instituciones donatarias indicadas, tendientes a apoyar el perfeccionamiento del quehacer académico.
- Financiar proyectos de investigación emprendidos por las Instituciones donatarias.

#### Adquisición de inmuebles

Se entiende por estos los edificios y terrenos para que la institución los use en beneficio de la
docencia que imparte, de las investigaciones que realiza o de la extensión propia de la
institución.

#### Adquisición de equipamiento

• Aquí están considerados todos Los equipos, como También el mobiliario, que se usa en los laboratorios, en las salas de clases, en las bibliotecas en general en toda dependencia de la institución donde se imparta docencia o se realice investigación.

### Readecuación de la Infraestructura para apoyar el perfeccionamiento académico

- Todas las construcciones, remodelaciones y reparaciones de inmuebles de la institución que se
  ocupen para impartir clases, desarrollar investigaciones y salas de estudio, tales como aulas,
  talleres, laboratorios, bibliotecas, etc.
- Asimismo, implica financiar becas de estudio para los académicos, como también para los estudiantes y la realización de seminarios para el mismo fin.

#### Proyecto de investigación

- Se consideran las actividades realizadas por cuenta propia de la institución que tengan el carácter de no rutinarias y que generen una real contribución a la ciencia.
- Se estima también el financiamiento de traspaso de conocimiento y la difusión de lo obtenido. Por lo tanto, se contemplan las actividades de extensión cultural que impliquen un enriquecimiento de la cultura de la comunidad por algo generado internamente en la institución.

#### PROYECTOS DE INVESTIGACIÓN

• También cabe señalar que siendo la docencia la finalidad esencial de las actividades de investigación de instituciones, debe entenderse que cada proyecto de investigación obedece a un programa de instrucción, por lo que las donaciones hechas para este tipo de proyectos se consideran acogidas a lo dispuesto en el Nº 7 de Art. 31 de la Ley de la Renta, en la parte no utilizable como crédito del impuesto.

#### Naturaleza de las Donaciones

• Solo deben consistir en dinero y su deducción como crédito debe efectuarse en el mismo ejercicio en que efectivamente se incurrió el desembolso por donación y su anotación debe efectuarse oportunamente en los registros contables del donante cuando corresponda.

#### Beneficios tributarios de las Donaciones

#### Frente al donante:

- 50% de monto actualizado de la donación, constituye crédito en contra de los impuestos de 1ª Cat. o Global Complementario, según corresponda.
- El 50% restante se puede rebajar como gasto tributario, conforme a las normas del Nº 7 del Art. 31 D.L. Nº 824.

#### Frente al donatario:

- Se libera del impuesto de la Ley 16.271/65, sobre las herencias y donaciones.
- Se libera del Impuesto de la Ley de la Renta, ya que conforme al Nº 9 del Art. 17, las donaciones recibidas son consideradas como ingresos no constitutivos de renta.

#### Monto hasta el cual las Donaciones constituyen Beneficio tributario

- El crédito a deducir no puede exceder de 14.000 UTM de diciembre de cada año, o del monto de los impuesto determinados sobre ingresos efectivos
- El 50% de las donaciones como "gasto tributario" no puede exceder del 2% de la R.L.I. de 1ª
   Cat. o del 1,6% del Capital Propio Tributario, ambos parámetros determinados al término del ejercicio, límites a elección del contribuyente.

#### Forma de acreditar las Donaciones

- Copia de Resolución Exenta de visación, emitida por el Ministerio de Educación.
- Emisión de "Certificado que acredita donación Artículo 69, Ley Nº 18.681", que contenga:
  - Identificación de la donataria y representante
  - Individualización completa del donante
  - Monto en letras, números y fecha de donación
  - Numeración impresa, timbrados por S.I.I., en triplicado
  - Suscritos por representante legal, con nombre, firma y timbre
  - Destino de la donación.

#### **Observaciones generales**

- Los bienes inmuebles adquiridos con las donaciones quedan afectados a los fines de docencia, investigación y extensión de los donatarios.
- Los excedentes de crédito por donación dan derecho a imputación en los ejercicios siguientes a los mismos impuestos a declarar, debidamente reajustados.
- La parte de las donaciones que constituye crédito no se afecta con la tributación del Art. 21° de la Ley de la Renta.
- Se liberan del trámite de la insinuación, contenido en los Arts. 1401 y siguientes del Código Civil y Arts. 889 y siguientes del Código de Procedimiento Civil.
- VIGENCIA, los beneficiarios tributarios rigen a contar del 01.01.88, respecto de las donaciones que se efectúen a partir de dicha fecha.
- Los contribuyentes de 1ª Cat. que declaren la renta efectiva mediante contabilidad simplificada tienen derecho a este beneficio a contar de las donaciones efectuadas a partir del 01.01.89.

# 1.- PROCEDIMIENTO PARA TRAMITAR CERTIFICADO QUE ACREDITA DONACIÓN

#### • UNIDAD

- En Comprobante de Recaudación, debe indicar lo siguiente:
  - Que corresponde a donación LEY 18.681 ó 18.985
  - Nombre de la empresa
  - Código presupuestario
  - Firma del comprobante

### • Ingresar dinero a cajas del Depto. de Tesorería

UNIVERSIDAD AUSTRAL DE CHILE DEPARTAMENTO TESORERIA			C.C.	100718		
COMPROBANTE	DE RECAUDACIÓN		Fecha	18 10	1996	
Unidad que Ingresa o Nombre Depositante:	Ciencias Agrarias			go Presupuestario 403907		
TOTAL \$ 2.221.850	arque sólo un Casillero por		VALOR	CHEQUE N°	BANCO	FECHA
Correspondiente a:   Donación Semilla	Comprobante  Efectivo  Doctos.al Día Doctos. Por Cobrar  Otro: Divisas	10.000 5.000 1.000 500 100 50 10 50	2.221.850	7566671	Chile	30/10/96
CONCEPTO INGRESO		Total \$	2.221.850	Nº Documentos	s 01	
Original: Comprobante de Ingreso					N° 073774	1
	FIRMA RESPONSA	BLE	Timb	ore v V°B° Caia		

### 2.- PROCEDIMIENTO PARA TRAMITAR CERTIFICADO QUE ACREDITA DONACION

- Enviar C. Interna al Encargado Administrativo de la Facultad, solicitando Certificado, adjuntando fotocopia del C. De Recaudación, Anexo del Certificado e identificando al donante con:
  - Razón Social
  - Rut de la razón social
  - Dirección de la razón social
  - Actividad económica
  - Nombre del Representante legal
  - Rut del Representante legal
  - Dirección del Representante Legal

## UNIVERSIDAD AUSTRAL DE CHILE INDEPENDENCIA N° 641 - VALDIVIA

N° 000978

#### CERTIFICADO QUE ACREDITA DONACION ART. 69 LEY 18681

00-6, domiciliada en Independer	ncia N° 641, Valdivia. Su representante legal Sr.
05.077.393-0	domiciliado en Independencia
2.221.850 ( Dos millone	es doscientos veintiún mil, ochocientos cincuenta
) Con fecha	8 de octubre de 1996
'Micro propagación de Cultivar	es comerciales de Papa", que se realizará en e
ucción y Sanidad Vegetal de la	Facultad de ciencias Agrarias, beneficiara
ÓNIMA RUT.: 85.992.	100-0 Dirección <u>Huérfanos</u>
Productos Agrop	pecuarios Representante Legal Sr. Omar
	05.077.393-0  2.221.850 ( Dos millon  Con fecha  Micro propagación de Cultivar  ucción y Sanidad Vegetal de la  ÓNIMA RUT:: 85.992.

GUILLERMO URRUTIA SOTO Nombre, Firma y Timbre Representante Legal

Valdivia, 09 de diciembre de 19 96

Triplicado: Donatario

## UNIVERSIDAD AUSTRAL DE CHILE INDEPENDENCIA N° 641 - VALDIVIA

Nº 001044

#### CERTIFICADO QUE ACREDITA DONACION ART. 69 LEY 18681

$Por \ la\ Universidad\ Austral\ de\ Chile,\ RUT.:\ 81.380.500-6,\ domiciliada\ en\ Independencia\ N^{\circ}\ 641,\ Valdivia.\ Su\ representante$
legal Sr.: GUILLERMO.URRUTIA SOTO RUT.: 05.077.393-0 domiciliado en Independencia
N° 641 de Valdivia Recibe en Donación la suma de \$ 2.221.850 ( Dos millones doscientos veintiún mil,
ochocientos cincuenta pesos ) Con fecha 8 de octubre de 1996
Destinado a financiar proyecto de investigación de "Micro propagación de Cultivares comerciales de Papa", que se
realizará en el Laboratorio de cultivo de tejidos del Instituto de Producción y Sanidad Vegetal de la Facultad de
ciencias Agrarias, beneficiará directamente los programas de instrucción.
De SEMILLAS S.Z. SOCIEDAD ANÓNIMA RUT.: 85.992,100-0 Dirección
Huérfanos 886, Of. 926 – Santiago Giro Comercial Productos Agropecuarios
Representante Legal Sr. Omar Werner Weisser
GUILLERMO URRUTIA SOTO Nombre, Firma y Timbre
Representante Legal
Valdivia, 09 de diciembre de 19 96
Triplicado: Donatario

#### 3.- PROCEDIMIENTO PARA TRAMITAR CERTIFICADO QUE ACREDITA DONACIÓN

• El Anexo del Certificado, debe contener lo siguiente:

#### - OBJETIVO

Descripción general de naturaleza del equipamiento, de los inmuebles, de la readecuación de infraestructura, del proyecto de investigación, indicando el alcance esperado, a quienes está orientado, duración de la actividad, porcentaje que beneficiará los programas de instrucción, etc.

#### - CARACTERISTICA

Corresponde a aporte en dinero efectivo.

#### - DESTINO

 Debe señalarse en forma clara y específica en que se utilizará la donación.

#### - PRESUPUESTO

• Incluir detalle de costos esperados para cumplir el objetivo.

#### - USO

 Indicar la Unidad de la Universidad, Facultad y profesor responsable de la administración de los recursos.

#### 4.- PROCEDIMIENTO PARA TRAMITAR CERTIFICADO QUE ACREDITA DONACIÓN

#### El Encargado Administrativo, procederá a:

- Confección borrador del certificado
  - Remitirlo a Dirección de Finanzas, con todos los antecedentes sustentorios

#### • Dirección de Finanzas, procederá a:

- Requerir verificación del ingreso al Depto. Contabilidad.
- Confeccionar el Certificado oficial en documento timbrado por el S.I.I. y obtener firma del representante legal de Uach.
- Remitir certificado y anexos al Ministerio de Educación.
- Remitir al donante Certificado, anexo y Resolución del Mineduc.

#### 5.- PROCEDIMIENTO PARA TRAMITAR CERTIFICADO QUE ACREDITA DONACIÓN

#### • DONANTE:

- Anualmente y luego de presentada la declaración de Impuesto a la Renta (Form. 22), debe informar a la Universidad el monto del impuesto rebajado, para los efectos que el departamento de contabilidad, actualice el registro en el Libro de Donaciones.

#### PLAZOS DE PRESENTACIÓN DE LOS CERTIFICADOS

#### • Para emisión hacia el Ministerio de Educación

- Cuando se completen todos los antecedentes.

#### • Para emisión de la Resolución Exenta

- 30 días después de solicitada la visación

#### • Para comunicar el monto rebajado de impuestos

- Dentro del mes de declaración anual de impuesto

### La Ley de Donaciones para Universidades (procedimiento Sintético)

DONACIONES CON FRANQUICIA TRIBUTARIA (ART. 69° Ley N° 18.681)

#### **Donantes**

- Contribuyentes afectos al impuesto de 1ª categoría que declaren renta efectiva mediante contabilidad completa
- Contribuyentes afectos a 1ª Categoría, que declaren renta efectiva mediante contabilidad simplificada.
- Contribuyentes afectos al impuesto Global Complementario, respecto de los ingresos efectivos que declaren en dicho tributo.

#### **Donatarios**

- Las Universidades Estatales y/o particulares reconocidas por el Estado, y
- Los Institutos Profesionales Estatales y/o particulares Reconocidos por el estado.

#### Destino de las donaciones

- Financiar la adquisición de bienes Inmuebles,
- Financiar la adquisición de equipamiento,
- Financiar la readecuación de infraestructura de las instituciones donatarias indicadas, tendientes a apoyar el perfeccionamiento del quehacer académico.
- Financiar proyectos de investigación emprendidos por las Instituciones donatarias.

#### Destino de las Donaciones - Explicaciones

#### Adquisición de inmuebles

• Se entiende por estos los edificios y terrenos para que la institución los use en beneficio de la docencia que imparte, de las investigaciones que realiza o de la extensión propia de la institución.

#### Adquisición de equipamiento

 Aquí están considerados todos Los equipos, como También el mobiliario, que se usa en los laboratorios, en las salas de clases, en las bibliotecas en general en toda dependencia de la institución donde se imparta docencia o se realice investigación.

#### Readecuación de la Infraestructura para apoyar el perfeccionamiento académico

- Todas las construcciones, remodelaciones y reparaciones de inmuebles de la institución que se ocupen para impartir clases, desarrollar investigaciones y salas de estudio, tales como aulas, talleres, laboratorios, bibliotecas, etc.
- Asimismo, implica financiar becas de estudio para los académicos, como también para los estudiantes y la realización de seminarios para el mismo fin.

#### Proyecto de investigación

- Se consideran las actividades realizadas por cuenta propia de la institución que tengan el carácter de no rutinarias y que generen una real contribución a la ciencia.
- Se estima también el financiamiento de traspaso de conocimiento y la difusión de lo obtenido.
- Por lo tanto, se contemplan las actividades de extensión cultural que impliquen un enriquecimiento de la cultura de la comunidad por algo generado internamente en la institución.

#### Proyectos de Investigación

También cabe señalar que siendo la docencia la finalidad esencial de las actividades de investigación de instituciones, debe entenderse que cada proyecto de investigación obedece a un programa de instrucción, por lo que las donaciones hechas para este tipo de proyectos se consideran acogidas a lo dispuesto en el Nº 7 de Art. 31 de la Ley de la Renta, en la parte no utilizable como crédito del impuesto.

#### Naturaleza de las Donaciones

• Solo deben consistir en dinero y su deducción como crédito debe efectuarse en el mismo ejercicio en que efectivamente se incurrió el desembolso por donación y su anotación debe efectuarse oportunamente en los registros contables del donante cuando corresponda.

#### Beneficios tributarios de las Donaciones

#### Frente al donante:

- 50% de monto actualizado de la donación, constituye crédito en contra de los impuestos de 1ª Cat. o Global Complementario, según corresponda, es decir, es como un PPM (pagos provisionales mensuales).
- El 50% restante se considera un gasto necesario para generar la renta, es decir, es un gasto más que rebaja la utilidad con tope del 2% de la Renta Líquida Imponible.
- Si una empresa no tiene que pagar impuesto de 1ra categoría en el año cuando hizo la donación le sirve para el año siguiente, es decir, no se pierde el crédito por donaciones.

#### Frente al donatario:

- Se libera del impuesto de la Ley 16.271/65, sobre las herencias y donaciones.
- Se libera del Impuesto de la Ley de la Renta, ya que conforme al Nº 9 del Art. 17, las donaciones recibidas son consideradas como ingresos no constitutivos de renta.

#### Monto hasta el cual las Donaciones constituyen Beneficio tributario

- El crédito a deducir no puede exceder de 14.000 UTM de diciembre de cada año, o del monto de los impuesto determinados sobre ingresos efectivos
- El 50% de las donaciones como "gasto tributario" no puede exceder del 2% de la R.L.I. de 1 Cat. o del 1,6% del Capital Propio Tributario, ambos parámetros determinados al término del ejercicio, límites a elección del contribuyente.

#### Forma de acreditar las Donaciones

- Copia de Resolución Exenta de visación, emitida por el Ministerio de Educación.
- Emisión de "Certificado que acredita donación Artículo 69, Ley Nº 18.681", que contenga:
- Identificación de la donataria y representante
- Individualización completa del donante
- Monto en letras, números y fecha de donación
- Numeración impresa, timbrados por S.I.I., en triplicado
- Suscritos por representante legal, con nombre,
- firma y timbre
- Destino de la donación.

#### Observaciones generales

- Los bienes inmuebles adquiridos con las donaciones quedan afectados a los fines de docencia, investigación y extensión de los donatarios.
- Los excedentes de crédito por donación dan derecho a imputación en los ejercicios siguientes a los mismos impuestos a declarar, debidamente reajustados.
- La parte de las donaciones que constituye crédito no se afecta con la tributación del Art. 21° de la Ley de la Renta.
- Se liberan del trámite de la insinuación, contenido en los Arts. 1401 y siguientes del Código Civil y Arts. 889 y siguientes del Código de Procedimiento Civil.
- VIGENCIA, los beneficiarios tributarios rigen a contar del 01.01.88, respecto de las donaciones que se efectúen a partir de dicha fecha.
- Los contribuyentes de 1ª Cat. que declaren la renta efectiva mediante contabilidad simplificada tienen derecho a este beneficio a contar de las donaciones efectuadas a partir del 01.01.89.

#### DETALLE DE PROCEDIMIENTOS EMPRESA

#### La empresa hace llegar su donativo por medio de un cheque o vale vista a la Universidad.

Debe acompañar una carta donde solicita la tramitación del Certificado de Donaciones autorizado por el Servicio de Impuestos Internos y la Resolución Exenta emitida por el Ministerio de Educación Pública. A continuación se incluye una carta tipo para estos fines.

Señores: Universidad Austral de Chile Casilla 567 Valdivia

De nuestra Consideración:

Para materializar la donación necesitamos que ustedes realicen los trámites exigidos por la ley mencionada anteriormente y nos hagan llegar el original del Certificado de Donaciones autorizado por el Servicio de Impuestos Internos y copia de la Resolución Exenta emitida por el Ministerio de Educación Pública avalando la operación.

Proyecto a Beneficiar: "Fortalecimiento del Equipamiento del Laboratorio de Ecofisiología Forestal: Ayúdanos a Aprender para Conservar"

#### Datos de la Empresa

Razón Social:

RUT.:

Nombre Representante Legal: RUT Representante Legal: Domicilio de la Empresa: Giro Comercial:

Sin otro particular, saluda

Atentamente.

Gerente Empresa